

# LA CORRESPONDENCIA DE VALENCIA

PRECIOS DE SUSCRICION  
A LA CORRESPONDENCIA DE VALENCIA  
EN LA CAPITAL  
UN MES, 1 PTA.; TRIMESTRE, 3  
SEMANA, 4/50

PUNTO UNICO DE SUSCRICION:  
MIZANA, 7 Y 9, VALENCIA

DIARIO DE NOTICIAS  
EQO IMPARCIAL DE LA OPINION Y DE LA PRENSA.  
5 céntimos en Valencia.

Fundador: EXCMO. SR. D. M. N. SANTA ANA.—Propietario: D. F. PERIS MENCHETA.

PRECIO DE LOS ANUNCIOS  
UNA PESETA LA LINEA  
los reclamos para la primera plana.  
75 CENTIMOS DE PESETA LA LINEA  
en la 2.ª y 3.ª plana.  
45 CENTIMOS DE PESETA LA LINEA  
en la 4.ª plana.  
Remitidos y escuelas mortuorias a precios convencionales.

Año XXXV.—N.º 15431

Valencia Sábado 27 de Julio de 1912

Oficinas: Mizana, 7 y 9

## Al patriota Eugenio Noel

Contestación a su artículo  
«La oreja de Amargoso».

Cuando las armas son iguales y los brazos fuertes, la lucha no es desigual y vence el arte ó la fortuna. Quimera grande es para mí tratar de contestar á su artículo de ayer sobre la oreja del toro Amargoso que le fué brindado por Galillo, cuando mi brazo, aún joven, es débil y mi pluma resaca y no escribe. Pero de todos modos, así como en la plaza fui uno de los 18.000 imbéciles que grité para que á usted le brindara el toro el maestro Galillo, creyendo con esto hacerle un honor, pues cuando me marqueses, duques, príncipes y reyes se creyeron honrados al ser distinguidos con un brindis flameante de un torero, yo hoy tengo el valor de tomar lanza en ristre y contestar á su artículo.

La degeneración de la patria, mi compatriota Noel, no depende de nuestra fiesta nacional; esta fiesta antigua nos es necesaria; será una expansión brutal del alma, pero necesaria. Si, mi buen Noel, ayer dicitaba usted en un palco de la plaza, del ambiente de alegría bulliciosa, entusiasmos que se desbordaba en una corrida de toros, y no era así, ¿por qué fué á presenciaria? ¿Para analizar y estudiar al pueblo flamenco desde cerca? ¿Qué! Para saborear sus delicias, para admirar las sugestivas mujeres que á derecha ó izquierda toñán, prendidas con la clásica mantilla de blondas, que, aunque con poco seso, llevaban sobre su hermosa cabeza para envidia de propios y extraños, demostrando con su altivez y elegancia que la mujer española lo mismo luce su gracia en el palco de una plaza de toros que remienda un calcetín o escribe una oda á Santa Teresa de Jesús.

Cuanto mayores son las naciones, más brutales son sus fiestas. Yo no sé si usted, mi querido Noel, habrá estado en los Estados Unidos; pero bien, ¿yo tampoco, pero un sobrino de la portera del núm. 415 de la Granvía que estuvo allí hace poco, me ha dicho que hay que ver el nacional espectáculo del boxeo. ¿Sabe usted, mi distinguido articulista, cuándo se entusiasma el público de allá? Pues cuando uno de los dos ilustrados combatientes echa un pulmón por la boca.

A esto me podrá usted contestar que la barbarie de los demás no disculpa la nuestra; estamos conformes, pero yo modestamente opino que en el planeta todos somos unos bárbaros, aunque no todos seamos flamencos.

Ahora bien, yo quiero confesarle á usted ingenuamente, que á mí los toreros tampoco me gustan; es decir, en una palabra, que los tengo envidia, así claro, y todo por la cuestión de las seis mil pesetas del día porque yo necesito dos años de fatigas para ganarlas, y ellos cuarenta minutos y los números me dicen que en cuarenta horas al año embolsan tres millones seiscientos mil pesetas, ¡envidiable, Sr. Noel, envidiable!

Recordando así ligeramenta, algo que leí sobre los gladiadores romanos. ¿Qué brutos ¿Verdad? Luego nos hemos regenerado, porque ¡allí no había multa, ni corte, ni banderillas, ni arte, y á éste me refiero, al arte, que tiene sus manifestaciones, y por eso siempre pensé que los grandes pintores Velázquez, Murillo y Goya fueron unos brutos pintando, valga la frase, porque no supieron hacer valer sus obras.

Artistas, literatos, escritores, potentados, ricos y pobres han ido, van ó irán á los toros ¿por qué? porque es la fiesta española y España también tiene derecho á una fiesta, y no es ésta la que empobrece la nación, es... la fiesta política.

Florán González.  
Valencia 26 Julio 1912.

## El pleito de Marruecos

Noticias oficiales.  
Melilla 26.—El capitán general de Melilla telegrafió hoy al Gobierno dando cuenta de la visita que han hecho á la plaza los oficiales del ejército francés, portoneo elentos á las posiciones de la derecha del río Muluya, para corresponder á la que los franceses hacen poco tiempo otros tantos oficiales del ejército español. Los franceses fueron recibidos en el yado del Muluya por una comisión de oficiales españoles, presidida por el comandante Sr. Orozco.

En nuestra posición de Zato fueron agasajados, ofreciéndoles un banquete en un pintoresco lugar al pie de las sierras de Quedana, donde está el nacimiento del agua. Se pronunciaron brindis cordiales. Después se efectuó una excursión á los alrededores, y los franceses presentaron las fiestas del escuadrón de Alcañete, allí destacado.

De Zato marcharon á Zeluán, donde le recibió el general Villalon, que les ofreció un otro banquete, y luego, en automóvil, marcharon á Melilla para cumplimentar al general García Aldave, quien los recibió muy cordialmente.

Dichos oficiales se hospedaron en el hotel Victoria. Muéstranse agradecidísimos por el recibimiento que les ha hecho y las atenciones que para con ellos ha tenido la oficialidad de nuestro Ejército, desde el capitán general al último segundo teniente. Regresarán á su posición el martes próximo.

Dice de Alhucemas.  
Las habillas están poniéndose de acuerdo para el número de hombres que cada una de ellas ha de dedicar á la vigilancia del Kert. Al efecto continúan las juntas en los zocos.

El jueves próximo celebrarán una reunión magna para adoptar un acuerdo definitivo. Se cree que enviarán un pequeño contingente, por la oposición que hacen los partidarios de la paz y los amigos de España.

Más de 200 indígenas llegaron hoy á la plaza, realizando algunas compras. Se hicieron numerosas transacciones.

Al interrogar á uno de los indígenas acerca del objeto de su viaje á la plaza, dijo que había venido sólo con el objeto de saludar á las autoridades y manifestar su inquebrantable adhesión.

Los franceses en Marruecos.  
Tánger.—Partió de Casablanca una columna de 1.000 senegaleses, mandada por el coronel Mangin, para operar en la región de Ducaia.

Las autoridades de Mazagán recibieron aviso de la llegada de la columna, salien-

do á recibir al jefe de la misma hasta la vecina población de Asemur, escoltados por el tabor de la policía.

Al día siguiente entró Mangin, acompañado de una nutrida escolta, siendo saludado por los cañones de la plaza. Inmediatamente comenzaron las operaciones al Sur de Asemur.

Bombardeos.  
En vista de la existencia de grupos hostiles á lo largo de la costa Sur de Mogador, el crucero francés Cosmos bombardeó á Nsala Tantavugni, situado á dos kilómetros al Sur de Agadir, en el territorio de Kirma.

En Nzals, en donde arrancan los caminos entre Callul y Kisma, exige á las caravanas el derecho exorbitante de 25 pesetas por cada cargamento.

El Cosmos bombardeó en el territorio de Kaima á las fracciones de esta tribu, compuesta de reconocidos bandoleros. Una de ellas había secuestrado en abril último al alemán Stenwach, para cuyo rescate había exigido muchos miles de pesetas.

El crucero francés rompió el fuego contra numerosos grupos que se habían escalonado en la costa entre Agadir y Sus. El cañoneo dispersó á los grupos.

Envío de tropas.  
Comunican de París que se confirma la noticia del envío de tropas á Marruecos. El ministro de la Guerra ha telegrafiado al general Liantey, anunciándole el envío de dos batallones y un escuadrón de spais. Estos refuerzos son irrisorios, pues el general pide 80.000 hombres, pero se le van enviando poco á poco.

Otras noticias.  
Tánger.—Como Giani y Tugui se han reconciliado, los europeos que habitan en Marrakech no abandonarán ya la población.

Comunican desde Fez que el residente, general Liantey, partió ayer de aquella ciudad en dirección á Mequinez y Rabat. Le escolta un escuadrón de caballería.

El sultán, acompañado del gran visir y de Ben Ghabrit, llegó ayer á Casablanca. Después de recorrer la ciudad y sus alrededores, Muley Hafid visitó la estación de telegrafía sin hilos y expidió varios radiogramas.

España y Francia.  
París.—Una Nota oficial publicada recientemente dá por terminadas las negociaciones franco-españolas, añadiendo que sólo falta determinar el asunto relativo á la internacionalización de Tánger, en el que ha de intervenir una comisión especial.

En opinión francesa, según la Nota, España ha obtenido el mayor número de concesiones, y por ello puede estar satisfecha de Inglaterra.

La fecha en que se firmarán las negociaciones depende del plazo en que adopte acuerdos la comisión que entiende en el asunto de la internacionalización de Tánger.

En opinión francesa, según la Nota, España ha obtenido el mayor número de concesiones, y por ello puede estar satisfecha de Inglaterra.

La fecha en que se firmarán las negociaciones depende del plazo en que adopte acuerdos la comisión que entiende en el asunto de la internacionalización de Tánger.

## Los Juegos Florales

La fiesta de los Juegos Florales, con sus defectos y convencionalismos, constituye la única fé de la vida literaria que dá Valencia.

De año en año pónese á contribución á los poetas regionales; ofrecen éstos los productos de su ingenio.

Congrésos el público, deseo de aplaudirles, y pasa la fiesta sin dejar estela, pues la obra á las veinticuatro horas la indiferencia, la apatía general, que indudablemente no siente esta clase de festejos.

Celebrase anoche en el teatro Principal esta culta fiesta, digna de mejor suerte por todos conceptos, y el teatro se llenó de selecta concurrencia, ofreciendo la amplia sala un aspecto grandioso.

Ya dimos en nuestra edición de ayer tarde un avance del adorno del teatro, que anoche á plena luz resultaba de muy buen efecto.

A las diez y cuarto y á los sonos de una marcha ejecutada por la Banda Municipal entró en el salón el Consistorio de los Juegos Florales, ocupando la presidencia el Alcalde y el presidente de Lo Rat-Penat Sr. Dualde.

Compararon los demás sítios del estrado los Sres. Izquierdo, presidente de la Diputación, con los diputados Sres. Polo de Bernabé, Guillón Engo, Tostor y secretario accidental Sr. Monleón; tenientes de alcalde Sres. Banquells y Amat; concejales señores Ferraz, Criado y Prieto; Sres. Badenas Dalmau, Cebrián Mezquita, Martí Gual, Jales, Martínez y Martínez, Muestoles, Fontana, Morales San Martín, Comas, Crespo, Giner San Antonio, Gandés, Oñra, Tetuán, Almarché y otros muchos cuyos nombres sentimos no recordar.

Abierta la sesión, el presidente pompió la plica que contenía el nombre del poeta premiado con la flor natural, siendo proclamado D. Ramón Masferrer, de Barcelona.

Por encargo de dicho señor fué proclamada reina de la fiesta la bellísima señorita Teresita Dicenta Vera, que con su familia ocupaba el palco de la Peña.

El Alcalde, con una comisión del Consistorio, condujo á la gentil soberana á su trono á los sonos de la Marcha de la Ciudad, ejecutada por los clarines y timbales, y la de Infantes, que ejecutó la Banda Municipal.

Vestida la señorita Dicenta el traje que ayer reseñamos, causando verdadera impresión su hermosura y distinción.

Concupado el trono por la hermosa soberana, el Sr. Dualde pronunció un breve discurso, ensalzando la belleza de la reina y escitándola á que deje sentir su influencia en la vida de Lo Rat-Penat. Dedicó sentidas frases á Valencia y á su engrandecimiento y á España. Hizo un breve estudio de los Juegos Florales y de su significación, y terminó agradeciendo su presencia á los concurrentes.

Fué sumamente aplaudido.

El Sr. Guillón Engo leyó la poesía premiada, titulada «La costa levantana», que causó muy buen efecto, y fué premiada con atrozadora salva de aplausos, de los que buena parte alcanzaron al lector.

El secretario Sr. Giner leyó los lemas de los trabajos premiados, que son:

Premios ordinarios.  
«Poesía relatando una costumbre popular valenciana».—Premio, á D. José Salvador y Ramón.

Accésit 1.º, á D. Vicente Caro Adam.  
Accésit 2.º, á D. José Carbonell Botella, de Concentaina.

«Composición dramática escrita en valenciano».—Premio, á D. Francisco Comas.

«Novela corta».—Premio, á D. Ramón J. Crespo.  
Accésit 1.º, á D. José Villar.

«Composición poética dedicada á enaltecer la memoria del guerrillero Romeu».—Premio, á D. Pedro Bonet Alcantarilla.  
Accésit, á la señorita Josefa Llanas y Ribot.

«Trabajo sobre la Mancomunidad regional, etc.».—Desierto.

«Trabajo arqueológico ó histórico de carácter regional».—Premio, á D. Eduardo Genovés, presbítero.  
«Retrato al óleo de D. Roque Chabás».—Premio, no se adjudica.

Accésit 1.º, á D. Rafael Belanguer Colom.  
Accésit 2.º, al Sr. Gilbert Ponce.

«Ave María, sobre la letra Ave María gratis plena, etc.».—Desierto.  
Premios extraordinarios:  
«Estudio histórico sobre la intervención de los diputados valencianos en las Cortes de Cádiz».—Premio ofrecido por el excelentísimo Sr. D. José Canalejas y Méndez. Desierto.

«Historia documentada del estudio general de Valencia desde su fundación hasta el año 1609».—Premio ofrecido por el Ayuntamiento de Valencia. Desierto.

«El gobernador general del reino de Valencia en los tiempos forales».—Premio de la Diputación. Desierto.

«Monografía histórica descriptiva de una iglesia parroquial de Valencia, con reseña de las principales fundaciones de carácter piadoso y benéfico que hayan existido ó existan en la misma».—Premio del excelentísimo señor Arzobispo Dr. Guisasaola, al Dr. D. José Sanchis Sivera, canónigo.

«Catálogo biográfico de los vireyes de Valencia».—Premio ofrecido por el excelentísimo Capitán general señor conde del Serrallo. No se adjudica.

«Monografía histórica de las visitas reales á la ciudad de Valencia desde el principio del siglo XIX hasta nuestros días».—Premio del rector de la Universidad. Desierto.

«Xativa y Xavea. Estudio demostrativo de cuál de estas poblaciones fué la antigua Stabis y cuál la Stabienlense».—Premio de la Diputación de Alicante, al reverendo P. Fullana, franciscano.

Accésit, á D. Emeterio Muga.  
«Cuento para niños» que no pasa de cinco cuartillas.—Premio de la Diputación de Alicante, á D. B. Morales San Martín.  
Accésit 1.º, á D. Rafael Gayano Lluch.  
Accésit 2.º, Sr. Comas.

«Estudio sobre los cuadros del pintor Ribalta existentes, al presente, en Castellón de la Plana».—Premio del Ayuntamiento de esta capital, á D. Ramón Huguet.

«Soneto á Pere Joan Martorell, autor de Tirant lo Blanch».—Premio de la Diputación de Barcelona. No se adjudica.

Accésit, á D. Eduardo Genovés y Olmos, presbítero.  
«Composición de tema libre».—Premio del ayuntamiento de Barcelona, á D. Jacinto Muestoles Peralas.

Accésit 1.º, Sr. Carbonell Botella, de Concentaina.  
Accésit 2.º, á D. José Salvador Ramón, de Madrid.

«Gozos en loor de la Virgen de los Desamparados».—Premio del Excmo. señor Obispo de Barcelona, á D. Tomás Miró Pascual, presbítero, de Alcoy.

«Monografía sobre la jota valenciana».—Premio del Excmo. señor Obispo de Seo de Urgel. Desierto.

«El arte de la imprenta, en su origen, en Valencia».—Premio del Excmo. señor don Amalio Gimeno. Desierto.

«Composición poética en libertad de metro, que cante almita hecho glorioso de la campaña de Melilla».—Premio ofrecido por el capitán general D. Marcelo de Ascárraga, á D. José María Zapater Esteve.

«Descripción escrita en romance de una costumbre ó tradición valenciana».—Premio de D. Joaquín Morera, exgobernador civil de Valencia, á D. Eduardo Genovés Olmos, presbítero.

«Biografía del maestro Tárrega».—Premio del Conservatorio de Música y Declamación. No se adjudica.

«Gua histórica descriptiva de Torrents».—Premio de su ayuntamiento, á D. S. Beneyto.

«Canto á las excolecias de la región valenciana».—Premio de la señorita Cándida Carles y García, á D. José M. Zapater Esteve.

«Monografía histórica del Tribunal de las Aguas».—Premio de D. Vicente Dualde, presidente de Lo Rat-Penat.—Desierto.

«Memoria sobre los servicios administrativos y obras públicas que puedan ser objeto de la Mancomunidad de Castellón con las provincias vecinas».—Premio de aquella Diputación provincial.—Desierto.

Preséntáronse á recoger los premios algunos de los autores. Uno de ellos, D. José Villar Martínez, es cabo del regimiento de Tetuán, incorporado al de Mallorca. El público le obsequió á que se presentase á recoger el premio. El Alcalde y el Sr. Dualde estrecharon las manos, y el público programó en entusiastas vivas á España y al Ejército.

El dignísimo señor Capitán general, que se hallaba en el teatro, llamó á su palco al Sr. Villar y le felicitó cordialmente por su triunfo y exortándole á escribir. Le ofreció para ello su protección. El público, advertido de lo que pasaba, hizo objeto de sus simpatías al señor conde del Serrallo, cuyo amor al Ejército fué muy celebrado.

En medio de la mayor expectación hizo luego uso de la palabra el mantenedor de los Juegos Florales, el ilustre catadrático y sabio pensador D. Rafael Altamira.

El discurso de este obrero de la inteligencia, gloria de la patria, fué elocuentísimo.

Comenzó el Sr. Altamira haciendo constar que hace años alejó de sí la modestia vulgar y tópica; con sinceridad manifestó que no era orador, porque su palabra va envuelta al pensamiento. Justificó, á pesar de ello, su presencia en los Juegos Florales, esperando que se estableciera una corriente de simpatía entre el auditorio y él. Expresó las causas, un compromiso ineludible y el deseo de visitar Valencia.

Recordó los años de su juventud, pasados en nuestra ciudad. Habló de los Juegos Florales, que, á su juicio, no siguen la orientación que deberían.

Puso de relieve la crítica situación por que España atraviesa y la necesidad de acudir á la poesía para salvarla. Cantó al

espíritu noble que siente ambición, eligiendo la confianza en uno mismo como elemento esencial de ciudadanía. Habló de la mujer en términos levantados, dedicando sentido saludo á la reina de la fiesta, entendiéndose en consideraciones afinadísimas acerca de su misión en el hogar y en sociedad.

Cantó la poesía de la vida, y terminó asegurando que los Juegos Florales bien orientados tendrán la importancia debida y cumplirán su misión, reanudando su historia, interrumpida por muchos años de prosaísmo inadecuado. Una estruendosa salva de aplausos acogió el elocuente discurso del Sr. Altamira.

Cerró la velada el Alcalde Sr. Ibáñez Payés, pronunciando un discurso oportuno y sincero, en el que dirigió cariñoso saludo á la gentil reina de la fiesta. Eligió la personalidad del Sr. Altamira y ofreció á Lo Rat-Penat el apoyo del Ayuntamiento. Fué justamente aplaudido.

Champagne de honor.  
Terminados los Juegos Florales, la reina de la Poesía, invitada por los ingenieros de todos los cuerpos de esta provincia, y acompañada por su padre D. Luis Dicenta y su madre doña Rosalía Vera, se dirigió á las oficinas de la División Hídráulica del Júcar, situada en la plaza de Tetuán. Conde fué obsequiada con un espléndido Champagne de honor.

Asistieron á la fiesta las autoridades y distinguidas familias de la capital. El ingeniero Sr. González Granda leyó una inspirada poesía dedicada á la reina, que fué muy aplaudida. Los honores los hizo con gran distinción el ingeniero Sr. Gimeno Llesala.

En la Agricultura.  
Del teatro trasladáronse muchas familias al pabellón de la Agricultura, donde se presentó á las doce, próximamente, la reina de la fiesta, siendo recibida con una nutrida salva de aplausos y á los acordes de la marcha de Infantes, ejecutada por el sexteto del Casino.

Se balló el rigodón de honor, tomando parte la Reina de la fiesta, que llevaba de pareja al señor conde de Berbedel, y de vis al Alcalde Sr. Ibáñez con la exreina señorita Cándida Carles, que lucía, como la señorita Dicenta, las insignias de Lo Rat-Penat. Entre otras parejas, recordamos: la señorita Carmen López Barzanallana, con el vicepresidente del Casino señor Polo de Bernabé; María Julia Trécor, con el Sr. Sizzo-Noris; María Luisa Dolz del Castellar, con el Sr. Castelló; Pilar Monterde, con el Sr. Climent; Margarita Frazer, con D. Leopoldo Mayans; Chon Santa Bárbara, con D. Antonio Saavedra, y bastantes más, hasta el número de 30.

La fiesta se prolongó hasta las dos de la madrugada.

Noticias militares.  
La revista de comisario.  
En la orden de la plaza se han transmitido hoy á los cuerpos, instintos y dependencias militares de la guarnición las necesarias instrucciones para la revista de comisario que el día 1.º del próximo mes pasarán los cuerpos de la guarnición.

Nuestro paisano el teniente coronel de Estado Mayor D. Timoteo Calvo Escrivá ha sido destinado á la novena división (Zaragoza).

Información municipal.  
Ingresos.  
El Ayuntamiento recaudó ayer ayer las siguientes cantidades:  
Por carnes frescas y saladas, 4.085'80 pesetas.  
Por inspección veterinaria, 111'07.  
Por peaje, 77'50.  
Total, 4.274'37 pesetas.

Pagos.  
El Alcalde ha firmado hoy los siguientes libramientos: D. Primo Traves, 469'07 pesetas; jornales de la semana, 5.758'85. Total, 6.227'92 pesetas.

Multa.  
Al Alcalde ha impuesto 10 pesetas de multa al contratista del arrastre del coche fúnebre municipal, por el mal servicio que presta.

Carnicero castigado.  
El Sr. Ibáñez Payés ha impuesto 50 pesetas de multa y ha pasado el tanto de culpa á los tribunales, á un carnicero que expendía carne mortecina.

Comida íntima.  
Hoy han comido en Las Arenas, el presidente de la Diputación, el Alcalde, los arquitectos que han venido de Madrid á hacer el replanteo del edificio del Banco de España y los arquitectos provincial y municipal.

Escopetas marca JABALI.  
Armas extranjeras y municiones de todas clases. Artículos de viaje y para todos los sports.  
GRANDES REBAJAS DE PRECIOS  
EDUARDO SCHILLING, S. en C.—PAZ, 13

Noticias locales.  
A cuantos se suscriban á LA CORRESPONDENCIA DE VALENCIA antes de fin de mes, se les servirá gratis el periódico hasta la indicada fecha.

Anoche ocurrió en el teatro Principal un incidente muy desagradable para los periodistas y corresponsales de periódicos encargados de hacer la información de los Juegos Florales, á quienes no se destinó sitio alguno para poder cumplir bien su cometido.

Los periodistas reclamaron ante el secretario Sr. Burriel y García Polavieja, no mereciendo ser atendidos.

Después formularon una protesta ante el presidente de Lo Rat-Penat D. Vicente Dualde, quien, lamentando lo ocurrido y sintiendo no haber tenido á tiempo noticia de la desatención, para haberla subsanada en el acto, dió explicaciones, que dejaron satisfechos á los periodistas que las oyeron.

Nos complace hacer constar que al señor Dualde no corresponde responsabilidad alguna en tan desagradable incidente, que privó á los periodistas de hacer detallada y completa información de los Juegos Florales celebrados anoche.

El poeta premiado anoche con la flor natural ha dirigido la siguiente carta á su antiguo amigo el primer teniente de alcalde Sr. Banquells:

«Francisco Banquells Arañó.  
Volgud'im señor y amich me: Sento partir tant prompte de la seva amable companyia, con també de la del demás amichs d'aquí.

Pósim al peu de sa señora esposa, sense dixer de fer un petó al non.

No dexi de saludar á la hermosísima Reina de la Festa, y á sa simpática familia, á la honorable Societat Lo Rat-Penat, á la premsa valenciana, que tan m'ha distingit y festejat, al señor Alcalde y Ayuntamiento, á totes las autoritats, y en fi, á tot el poble de Valencia, cult y hospitalari con cap mes de España.

Salut, Valencia hermosa, ciutat de las flors y de la Poesía, á reveure, fins cin altre any.

Ramón Masferrer.

En el correo de Barcelona ha marchado el Sr. Masferrer, siendo despedido en la estación por el Sr. Banquells y gran número de amigos.

El Boletín oficial inserta una circular del Gobernador civil de esta provincia en que para dar cumplimiento á la ley sobre plantaciones de viñedos americanas en términos municipales floxerados y á cuanto se previene en la misma y demás disposiciones referentes á las repoblaciones de viñedos con cepas americanas en pueblos invadidos por el floxera, publica los términos municipales en los cuales ha sido reconocido ó encontrada dicha plaga, que son los siguientes:

Ayora, Caudete, Bellreguart, Miramar, Rafelcofer, Guardamar, Almocines, Daimuz, Gandía, Piles, Palmers, Beniarjó, Benifí, Potries, Villalonga, Fuente Encarroz, Rótova, Almisera, Ador, Alfahur, Castellonet, Lugar Nuevo de San Jerónimo y Palma de Gandía.

Es una noticia que viene á hacer más grave la situación de nuestros agricultores, á los cuales, después de sufrir los efectos de una pertinaz sequía, solo les faltaba la plaga de la floxera para remachar el clavo.

El inspector provincial de Sanidad ha reconocido esta mañana la plaza de Toros, haciendo cambiar la arena en varios sitios donde había sangre y materias fecales en descomposición.

En el Palacio Arzobispal se ha recibido una comunicación del cabildo catedral de Ibiza participando que ha sido nombrado vicario capitular de aquella diócesis (sede vacante), al Dr. D. Barcelomé Ribes, canónigo de la misma santa iglesia, en reemplazo del Dr. D. Jaime Tur, de cuyo fallecimiento dimos cuenta.

En el rápido de Madrid llegó anoche el laureado pintor D. Ignacio Pinazo, siendo recibido por gran número de artistas, admiradores y amigos, los cuales le tributaron una manifestación de cariñoso simpatía. El Sr. Pinazo se dirigió desde la estación al Círculo de Bellas Artes, donde fué obsequiado con un refresco y cumplimentado por la junta directiva y socios.

Con motivo de su estancia en nuestra ciudad, el Círculo de Bellas Artes está organizando un banquete en su honor, al que están invitadas las autoridades y que tendrá lugar en el restaurant de Las Arenas el martes próximo, día 30, á la una de la tarde. Al banquete podrán concurrir todos los admiradores del genial Pinazo, aunque no tengan la calidad de socios del Círculo, y la lista de inscripciones estará abierta en esta Sociedad hasta las doce de la mañana del lunes próximo.

Se encuentra en Valencia el distinguido maestro de Composición del Conservatorio de Madrid D. Emilio Serrano, que ha de presidir el jurado que ha de otorgar los premios en el Certamen musical. Sea bien venido.

Dicen de Alicante que en los pueblos de Muro, Alcocer, Pego y Gayañas ha descargado una fuerte tormenta de granizo. Las piedras eran del tamaño de huevos de gallinas y han arrasado completamente huertos, viñedos y cuantos frutos eran alcanzados por el fenómeno meteorológico. Son muchos los que han quedado en la miseria á consecuencia del siniestro.

Bazar Giner.—Única casa que vende los discos y aparatos de la Compañía Francesa del Gramophone con el 10 por 100 de descuento del precio de catálogo. Remesas semanales de las últimas novedades.

La Gaceta de Madrid llegada ayer á Valencia inserta una real orden concediendo la exención del impuesto que grava los bienes de las personas jurídicas al Hospital de Santa Ana de Valencia. Dicha exención ha sido concedida en virtud de una instancia presentada por D. Vicente Sancho Liéb.

Vernet-les-Bains.—Chalets amueblados.

Los operarios y operarias de la fábrica de sacos del Sr. Alcañiz han organizado unas solemnes fiestas en honor de su Patrona la Virgen del Carmen, que hoy han dado principio con volutes de campanas y disparo de mortaretes.

Mañana habrá al amanecer vuelo de campanas. A las seis y media entrará de la murta y pasacalle por una banda de música. A las siete y media se trasladará procesionalmente la imagen desde la fábrica á la iglesia, acompañándola con lucos los operarios y operarias y la banda de música.

A las ocho misa solemne de Comunión con orquesta y panegírico por el elocuente orador sagrado Dr. D. Félix Vicente Tomás Vivó. Se repartirán estampas de la Virgen á los que se acorquen á la Sagrada Mesa.

A continuación vestirá el escapulario del Carmelo los operarios y cuantos lo deseen.

Habrà disparo de mortaretes, engrasat y de tracas por toda la carrera de la procesión. Finalmente, se devolverá la imagen á la fábrica de Alcañiz.

Gallinas Brahma Pouter, raza de gran tamaño, muy recomendada para mejorar la gallina valenciana. Doceas de huevos. 11 pesetas; polluelos, 3 pesetas uno. Encargos, Droguería San Antonio.

Cuñeritos garantizados, marca de fábrica registrada, Plata Menesse, Paz, 5.

Bajo la presidencia del Sr. Izquierdo se han reunido hoy las comisiones de la Junta de Obras del Puerto...

El señor delegado de Hacienda ha hecho para el lunes los siguientes señalamientos de pago:

Sociedad de Recaudadores, 58.672'08 pesetas; D. Francisco Maldonado, 54.849'50; D. Isidro Rovira, 26.992'40; D. José González, 8.851'17; D. Antonio Guerrero, 31.576'20; D. Tomás Jiménez, 36.884; D. Federico Corbi, 1.767'84; D. Macario Julve, 5.713'54; don Abalarado Grajera, 1.485'09; D. Severino Carrascosa, 5.575'54; D. Emilio García, 14.278'28; D. Emilio Juan, 8.740'36; D. Juan Guerrero, 6.163'81; D. Gabriel Izquierdo, 40.172'18; D. Vicente Rodríguez, 988; don José María Calatayud, 1.000; D. Eduardo Pastor, 2.334'64; administrador núm. 13 de Loterías, 895; C. Agustín Egli, 2.098'62; y Sociedad del ferrocarril de Aragón, 736'23.

Jabón ZOTÁL, para el tocador; gran antiséptico desinfectante.

Con motivo de la bendición de una imagen del Sagrado Corazón de Jesús, mañana se celebrarán grandes fiestas en la barriada de las Salesas. Habrá al amanecer diana y despertá. A las seis y media será la bendición y la misa de Comunión, que celebrará D. José Barbarró, repartiendo entre los que se acerquen a la Sagrada Mesa estampas recordatorias. Por la noche será trasladada procesionalmente la imagen a casa del señor clavario D. Rafael Cabanes.

Se halla vacante en la Catedral de Murcia y habrá de proveerse por oposición, un beneficio con cargo especial de segundo maestro de ceremonias para los Pontificales y de predicar cada año tres sermones a elección del Prelado. Los que aspiren a este cargo disponen de un plazo, que terminará el 20 de agosto próximo, para presentar sus solicitudes.

Teja plana, 40 por 100 más barata que las similares, calidad garantizada. Azulejos Valdecañes, 23, Félix Piquets, de 9 a 1.

Fábrica de corbatas. Surtido y precios sin competencia. Corbatas novedad, desde 30 céntimos. Calle del Mar, 49.

Urberuaga de Uvilla.—Marquina (Vizcaya).—Aguas azodadas. Especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídanse Memoria y Gráficas. Se remitan gratis.

La Gaceta llegada hoy a Valencia publica una real orden de Gracia y Justicia disponiendo que en lo sucesivo no se admitan ni se cursen las instancias de los abogados que soliciten el ingreso en la carrera judicial por el cuarto turno.

Balneario Benimarfull.—Véase anuncio en 4.ª plana.

La Asociación de Obreros en General celebró el 25 del corriente el sorteo especial, en el cual se adjudicó el regalo hecho por el Excmo. señor Capitán general don Marcelo de Azócarra, siendo premiado el núm. 21, que podrá pasar a recogerlo el agraciado.

El señor delegado de Hacienda ha recibido orden de la dirección general del Tesoro para que abra el pago a las clases activas y pasivas el día 1.º de agosto.

Hoy llegó a nuestro puerto el vapor Sebúbal con tres grandes partidas de bacalao Noruega, consignadas al almacén de la calle de Murcia.

La Compañía Francesa del GRAMOPHONE no puede responder de los géneros suyon vendidos a más bajo precio que marca el catálogo. Las casas que concedan descuentos sobre dichos precios no las provee de un solo disco la Compañía. Se expone, pues, el comprador a dichas casas a adquirir géneros de segunda mano, de duración ínfima y a no conocer nuestras novedades, sino mucho después de aparecidas.

Las únicas casas autorizadas por la Compañía para vender sus artículos en Valencia, son: Sres. Hijos de Blas Ouesta, plaza del Mercado; Sres. Arnan y Roig, Bajada de San Francisco; y D. Luis Crumiera, plaza de Santa Catalina.

Ayer le fué sustraída la cartera al Perito Electricista de la Administración de Propiedades e Impuestos de esta provincia D. Manuel Nogales.

Como entre los documentos que dicha cartera contenía figuraban la cédula personal del Sr. Nogales y la certificación que acredita como inspector del impuesto sobre el consumo de gas y electricidad, llamamos la atención del público y muy especialmente de los fabricantes de dichos fluidos, para que no se dejen sorprender en el caso de que el autor de la sustracción pretenda suplantar al citado inspector, haciendo uso de los documentos referidos, los cuales serán sustituidos por otros nuevos extendidos con esta fecha.

La Liga de Propietarios, de conformidad con lo prescrito en el título adicional de los estatutos reformados de esta entidad, celebrará asamblea general el día 31 de los corrientes, a las seis de la tarde, para proceder a la elección parcial de cargos en la casa social, Paz, 26, entresuelo.

Se advierte a los señores inscritos en la Sociedad Cooperativa de Urbanización, cuyas oficinas se hallan instaladas en la calle de Colón, núm. 34, que el día 31 de los corrientes, a las dos de la tarde, termina el plazo concedido por el Consejo de dicha Sociedad para que los señores que no hayan llenado las formalidades requeridas para ser considerados como socios de número, puedan hacerlo hasta dicha fecha, entendiéndose que renuncian a pertenecer a la referida Sociedad, sin que en lo sucesivo puedan solicitar nuevo ingreso.

El escritor de esta ciudad D. José Tena participa a sus clientes y amigos que han mostrado deseos de que se les avise de la terminación de la obra que tenía en construcción, que si desean ver la obra terminada estará en sus talleres, bajada del puente del Mar, los días 28 y 29 siguientes.

La Congregación de María Inmaculada y San Luis Gonzaga, establecida en la parroquia de Nuestra Señora del Rosario de Pueblo Nuevo del Mar, celebrará mañana, en honor de su angelical patrono, a las ocho y media misa con sermón y Comunión, en la que se repartirán bonitas estampas recordatorias, y a su terminación se impondrá la medalla a los nuevos congregados. Por la noche, a las nueve en punto, y en el local que ocupa el Circolo Católico del Puerto, se verificará una amenísima sesión literario-musical a cargo de los jóvenes de la Congregación.

A LOS VALENCIANOS Y FORASTEROS recomendamos la acreditada Camisería LA ESTRELLA, de la Bajada de San Francisco, 21, junto al Café Suizo, pues durante los días de FERIA hace una gran rebaja de precios en todos sus artículos. Esta casa tiene los surtidos más bonitos en CAMISAS Y Corbatas y los precios más baratos.

El general de la Orden de San Juan de Dios P. Banto Menni ha renunciado al cargo, habiendo sido nombrado por la Santa Sede, para sustituirle, el P. Agustín Koch. El telegrama que da la noticia añade que fueron recibidos por Su Santidad el citado P. Menni, acompañado del nuevo elegido, los consejeros generales y todos los provinciales de la Orden, con quienes habló Su Santidad muy familiarmente durante largo espacio de tiempo.

Ha fundado en nuestra dársena el vapor Sebúbal, portador de varias partidas de bacalao «Noruega» de diferentes clases, a la consignación del almacén de azúcares y cafés de esta plaza, Mercado, número 65.

Hoy ha sido despachado para Argel el vapor Sígues, que conduce en viaje de regreso a dicho puerto la expedición de turistas que vinieron a presenciar las corridas de toros.

En el tren-correo de Madrid ha venido esta mañana la señora condesa de Torreñel.

Hoy han fundado en este puerto los buques siguientes:

Ciudad de Málaga, con cargo general; Cullera, de Cotte, con idem; Sevilla, de idem, con idem; Dolores, de Gijón, con idem; Sebúbal, de Alicante, con bacalao.

Han sido despachados: Sígues, para Argel, con cargo general; Cullera, para Cotte, con vino; Barceló, para Barcelona, con idem; María, para Liverpool, con fruta; Sevilla, para Marsella, de tránsito; Cid, para Hamburgo, con fruta; Sebúbal, para Torrevieja, en lastre.

### Balneario de Santo Tomás Manantial de aguas sulfurosas Situado junto a la Iglesia del Grao

### Crónica religiosa

Cantos para mañana: En Santa Catalina Mártir, a las cinco y media, rosario mariano, letanía, Salve, himno, plática y misa de Comunión con órgano y letrillas.

En la Catedral Basílica, a las nueve y cuarto, misa conventual con música y sermón por un señor del Cabildo. En las parroquias, a las nueve y media, misa y sermón.

En Carmelitas, Encarnación y Santo Tomás, a las siete y media, misa rezada con órgano y ejercicio del mes carmelitano.

En la iglesia de la Sangre, a las ocho, misa de Comunión y ejercicio del mes a la Purísima Sangre de Cristo.

En San Nicolás, a las siete, misa de Comunión para el Apostolado de la Oración, y por la tarde, a las cinco, ejercicio con exposición y sermón.

En el Salvador, la antigua cofradía del Santísimo Cristo, celebrará, a las cinco y media, ejercicio con exposición, trisagio, sermón y reserva.

En el Milagro, la Asociación del Sagrado Corazón de Jesús, tendrá, a las siete, misa y Comunión, y por la tarde, a las cinco, ejercicio.

En San Martín, a las siete misa y Comunión para la archicofradía de la Oración Continua, ejercicio de la Felicitación Sabatina y Salve.

En la Sangre, a las ocho misa de Comunión para la archicofradía del Perpetuo Socorro, y por la tarde a las cinco ejercicio.

En San Agustín, a las siete misa de Comunión para la archicofradía de Nuestra Señora del Consuelo y Correa. Por la tarde no hay Hora.

En San Bartolomé, a las siete misa de Comunión para las Hijas de María y Teresa de Jesús, y por la tarde a las cinco ejercicio con exposición, trisagio, sermón, reserva y procesión.

En la Compañía, a las siete ejercicio sexto del novenario en honor de San Ignacio de Loyola.

En las Hermanitas de los pobres, a las seis de la tarde ejercicio octavo del novenario en honor de Santa Marta con exposición, rosario, meditaciones, sermón y reserva.

En Santa Catalina Mártir, a las once ejercicio al Niño Jesús de Praga, con misa, coronilla y gozos.

### Sucesos

Crimen en Burriana.—De Burriana nos comunican que se ha cometido un horrible crimen de los mal llamados pasionales.

El joven Pedro Usó González mantenía lícitas y amorosas relaciones con la joven María Musoles Muñoz, y parece ser que entre ellos mediaron algunas disensiones, motivando el que anteañoche su conversación amorosa tomara caracteres de disputa que hizo necesaria la intervención de la madre de la novia.

Esta, aburrida de la conducta de su novio, manifestó que se iba a acostar, oponiéndole el novio, que la amenazó con sacarla de la cama.

La víctima despreció la amenaza y se fué a acostar, y entonces el novio, aprovechándose de la ausencia de la madre que se había salido de casa en busca de su marido, de un puntapié abrió la puerta de la habitación en que se encontraba la novia, la cual todavía no se había acostado, y de un empujón la echó escalera abajo, no contento con ello cogió una faja que había sobre la mesa y se la clavó en el corazón, dejándola muerta en el acto.

Ayer mañana se verificó el entierro de la pobre joven, que fué una manifestación de duelo.

El novio ha sido encarcelado, y en el vecindario reina hostilidad contra él, habiendo producido su desalmado acto gran indignación.

Atrapado.—El niño Salvador Paris Cuñat fué anoche atrapado por un carro en la Carrera del Río.

El médico de guardia de la casa de Rocorro de Ruzafa le apreció la fractura del fémur izquierdo.

Escándalo.—Fué grande el promovido anoche por una dama en la calle del Vallet y un galán que le produjo en la cabeza una lesión de alguna importancia.

Fueron denunciados al juzgado.

Apelación.—El fiscal de la Audiencia y el procurador D. José María Ojra han apelado del auto del juzgado del Mar, retirando la acusación contra el conductor y los cobradores del tranvía que fué arrojado por un tren en el paso a nivel del camino del Grao.

Sobre el juego.—Nos ha manifestado el señor Gobernador, que a pesar de lo que dice algún periódico, está satisfecho de la labor que está desarrollando la policía, pues dado su escaso número, no descansa persiguiendo a las gentes maleantes. La partida de juego sorprendida en el café de la Plaza fué anteriormente denunciada por el jefe de Vigilancia, Sr. Huertas, imponiéndole el señor Gobernador al dueño del café una multa de 300 pesetas.

# ¡OJO! LAS GRAN FERIA DE VALENCIA DE 1912

## Las Barracas

valencianas, con escenas típicas de la huerta y otros artículos anexas de los que han sido construidas con sigodones, sedallans y venden en el acreditado comercio

### Las Barracas

DESCALZO Y VILLENA.—Llop, 8 y 10

Parece que lo que el juzgado buscaba, y a esto se contrajo la denuncia, era una fabricación de moneda falsa, relacionada con el copo de billetes de Banco, falsos, que hace algunos meses se realizó en una calle de la barriada de Ruzafa.

Multas.—El señor Gobernador ha impuesto las siguientes: De 500 pesetas al empresario de la plaza de Toros, por vender más entradas de las que corresponden.

De 100 a Alfredo Ortell Puig, por bajar al redondel de la plaza antes de terminar la función.

De 75 a Eusebio Baldiras, por escándalo; Francisco Giner Almonar (s) Palma, por carterista; Manuel Bautista Fernández, por uso de armas prohibidas; Manuel Esteve y José Garrido, por sospechosos, y de 25 pesetas a 17 tarófilos por arrojar almohadillas al redondel.

Carterista.—Los agentes de Vigilancia del Toro y Tovia, han capturado esta mañana al afamado carterista Francisco Giner Almonar, muy conocido en los tribunales de justicia.

Bronca.—En la taberna de José Torres Civera, situada en la calle de la Virgen del Milagro, de Rafelbuñol, ermoso conocido una fenomenal bronca entre varios parientes, arrojándose a la cabeza los jarros del vino.

Intervino la Guardia civil, que detuvo y denunció a los contendientes.

Aguas.—Por usurpación de riegos la Guardia civil de Bellreguard y la de Villalonga ha formulado varias denuncias.

### TOROS Y TOREROS

Sevilla.—Limeño y Gallito volvieron a llenar ayer la plaza.

Despacharon seis novillos de D. Felipe Salas con el beneplácito de la concurrencia.

El banderillero Magritas fué cogido por el toro, que le dió un puntazo en la cara, ocasionándole además varias contusiones en el cuerpo.

Marchena.—Los hermanos Francisco y José Posadas remataron valientemente seis toros de López Plata.

Los chicos fueron sacados en hombros. Arrastráronse cinco caballos.

Constantina.—Se lidiaron novillos de Campos Varela por las cuadrillas de Navarrito y Otero. Estos estuvieron superiores en la suerte suprema.

El estado de Freg.—Ayer le fué levantado el apósito al diestro mejicano Freg, pudiendo apreciar el Dr. Moreno que la primera cura estaba perfectamente hecha y que tardará unos 15 días en cicatrizarse la herida.

El lesionado no podrá reanudar sus tareas hasta el 11 de agosto, que tiene contrata en la plaza de Cádiz.

### Sección de espectáculos

Funciones para hoy: TEATRO RUZAFÁ.—Gran Cinematógrafo.—Secciones continuas desde las 8'30 de la tarde hasta las 12'30 de la noche.

TEATRO SERRANO.—Por la noche a las 9'15: El país de la matchica, La Tierra del Sol y La corte de Farajón.

PLAZA DE TOROS.—Por la noche a las 10.—Marina (ópera en tres actos). Silla de pista con entrada, 0'60, y entrada general, 0'25.

Funciones para mañana: TEATRO SERRANO.—Por la tarde a las 4: Carceleras, La corte de Farajón y La Tierra del Sol.—Por la noche a las 9'15: El país de la matchica, La Tierra del Sol y La corte de Farajón.

PLAZA DE TOROS.—Por la noche a las 10.—La Guerra Santa.

### Buñolería de Caña

Situada en el Real de la Feria. Se sirven buñuelos madrileños y toda clase de helados.

### Gran Hotel Restaurant del Condal SAN VICENTE, 48

Su gerente D. Angel Vicente, que lo fué antes del Hotel Continental, ofrece a su numeroso clientela, todos los días, un selecto y variado menú desde 3 pesetas en adelante. También se admiten encargos de Biscuit Glacé y diversos helados de moda, Salones para Banquetes, Bodas, etc.

### EL NUEVO COMPUESTO ARSENCAL



(ALBUMINATO-ARSENO-FOSFORADO)

Cura infaliblemente la sífilis y enfermedades de la piel. Una feliz combinación del arsénico le ha hecho superior a todos los arsenicales, pues cumple las mayores exigencias de la terapéutica moderna, porque es máximo parasitocida y mínimo organocidico y el más excelente corroborante, factores todos esenciales para la curación de la sífilis y enfermedades de la piel.

La indiscutible eficacia del X está tan reconocida por cuantos señores médicos le han ensayado que no vacilan en afirmar ser resuelto el problema de la curación de la sífilis y enfermedades de la piel.

DEPOSITARIOS EN VALENCIA: D. Alfredo Moscardó, Salvador, 13. D. Adolfo Royo, Pl y Margall. D. Arturo de Udael, calle Colón. D. Joaquín Martínez, Grao. D. Torrens, Plaza Mercado. Hijos Blas Ouesta, Plaza Mercado. REPRESENTANTE GENERAL PARA LA REGION: Juan Zaragoza, Hernán Cortes, 15. De venta en farmacias y droguerías. CENTRO DE PREPARACION: D. Juan Vidal Ornes.

### Imprenta de José Guix

MIÑANA, 7 y 9. En este establecimiento se confeccionan con esmero y prontitud cuantos trabajos tipográficos se encarguen. Surtido material para la edición de toda clase de obras. PRECIOS ECONÓMICOS. JOSÉ GUIX.—MIÑANA, 7 y 9.

## LA SEÑORA

### Doña María del Milagro Fourrat y Vallier

que falleció el día 29 de julio de 1910

R. I. P.

Su hermano suplica y agradecerá a los parientes y amigos la asistencia a alguno de dichos actos religiosos. Los Excmos. y Rvdmos. señores Arzobispo de esta diócesis y Obispo de Urgel se han dignado conceder, respectivamente, 100 y 50 días de indulgencias en la forma acostumbrada.

## Solo por 15 días con nueva rebaja de precios

### CASA ISIDORO BALAGUER

PLAZA CAJEROS, 58

Por dejar el negocio liquidan todas las existencias de puntillas, cintas, pasamanerías, adornos para vestidos de señora, echarpes, corbatas, limoseros, flecos, botones, velos, sombreros, flecos oro entrefino, abrazaderas, galones y flecos para tapicería y una infinidad de otros artículos, todo a precios increíbles.

Plaza Cajeros, 58

## Gran Establecimiento Balneario

### La Puda de Montserrat

Abierto desde 1.º Junio a 30 de Septiembre a dos horas de Barcelona

Agua termal sulfurosa sódica, azodada y extraordinariamente radio-activa. Indicada en la gota articular, reumatismo crónico-gotoso; ateciones artríticas, ciática, lumbago y neurálgias, artritis crónicas osteo artritis, peri-artritis, anquilosis, acuritis atrofia muscular, trastornos consecutivos a la febrilis, sífilis, herpetismo. Instalación inmejorable de baños, duchas, pulverizaciones e inhalaciones. Paseos a pie y pintorescos. Recreos varios. Restaurant de primer orden. Capilla con cultos solemnes. Teléfono permanente. Alumbrado eléctrico en todo el Establecimiento.

Médico-Director: Dr. D. Ubaldo Castells

Depósito de agua y tarquin: Droguería de Sres. Hijos de Blas Ouesta.

## NERVIOS

### Gran balneario de Siete-Aguas

Agua Bicarbonatada-Mixta-Ferruginosa-Magnesianas

Situado a 700 metros sobre el nivel del mar y a dos kilómetros de la línea férrea de Valencia a Utiel.

Carruajes a todos los trenes. Esmerado servicio de fonda. Cocinas independientes para familias que deseen cocinarse por cuenta propia. Para más informes, el señor Administrador, Siete-Aguas.

## Jarabes Marzell

Elaboración puramente basada en azúcares de primera, flores, frutas y raíces.

Despachos: Derechos, 5, Tupinamba, frente a la tienda de las Ollas, y Sax Vicentí núm. 194.

## ¡EL IDEAL CONSEGUIDO!

### Lámpara de filamento irrompible

VENTAJAS DE LAS LAMPARAS «S. H.»

Su filamento IRROMPIBLE, obtenido por un procedimiento especial, reúne las propiedades del alfilerado, en cuanto a resistencia y las del filamento prensado, en cuanto a duración y economía.

Conserva su irrompibilidad sin ennegrecimiento alguno, aun después de 2.000 horas de funcionamiento.

Para convencerse de la irrompibilidad, puede ser sacudida la lámpara y golpeada con las manos.

La lámpara «S. H.» puede resistir impunemente las sacudidas del viaje y las que durante el uso recibiere; es indiferente a la trepidación.

PRECIO DE LA LÁMPARA IRROMPIBLE 2 pesetas

¡la bolita arranque del soporte, en cristal verde.

Depositorios exclusivos en Valencia: Sanfelú y Haro

Calle Don Juan de Austria, número 8

Existencias constantes en todas las intensidades, voltajes y monturas corrientes en esta región. Descuentos excepcionales, según partida.

Lámpara de filamento metálico corriente, a 1'50 pesetas

## SALON AUTOMOVIL

### L. RENAULT

#### LA HISPANO SUIZA

TORPEDOS Y LAPAUETS TERMINADOS Y EQUIPADOS

#### LAURIA, 37

### A los automovilistas

PROTECTORES WOODWORTH para neumáticos de automóviles. Referencias maravillosas. Garantía de 5.000 kilómetros, y aun después los neumáticos están nuevos dentro de los protectores, que no los calientan ni los rompen. Usar protectores WOODWORTH evita accidentes y ahorra dinero y tiempo. Pídanse detalles y precios a la DELEGACION GENERAL EXCLUSIVA PARA ESPAÑA, Granvía, A. P. principal.

### Sección religiosa

SANTOS DE MAÑANA.—Dom. IX.—San Xarar, mártir, y la Beata Catalina Tomás, virgen y mártir, con rito doble y con música. CUARENTA HORAS.—Continúa en la iglesia de la casa de Beneficencia; se describe en la lista de la mañana y se reserva a las diez y media de la tarde. COGTE DE MARIA.—Nuestra Señora de la Misericordia, en su iglesia.

El tiempo

SERVICIO ESPECIAL METEOROLÓGICO DE LA FEDERACIÓN AGRARIA DE LEVANTE 27 julio 1913 - Cartagena - S. (Sud.)

Carta de Cullera

Sueños populares Sr. Dr. LA CORRESPONDENCIA DE VALENCIA Muy señor mío: Desde que el Dr. Peset analizó el agua de la fuente de la Salud...

Una contrata de la adquisición de un motor de cuatro caballos; unos centenares de metros de tubería; un depósito análogo al del mercado, emplazado en el monte...

Se trata de utilizarlo para el manantial que trata de utilizarse hace ó está á nivel del suelo; creamos que eso no es óbice para desestimar proyecto tan útil y de tanta trascendencia...

¡Ah, Sr. Brú! Cuando mañana el pueblo catalán lea esta mal perjeñada crónica, que satisfacción más grande experimentará interiormente con gozos de añoranzas...

26 7-912. El corresponsal Hachs

Institución para la Enseñanza de la Mujer

Alumnas premiadas en el curso de 1911-12

Escuela primaria.—Primer grado.—Aplicación y laboriosidad: Rosa Nogales Bios, Aurora Rajadell Corrocher y Desamparados Quilis Tormo, accésit.

Escuela de segunda enseñanza.—Aritmética general, primer curso, Carmen Paul Bonilla, premio; segundo curso, Desamparados Páez Figal, premio, y Francisca Miguel Cortés, accésit.

Escuela de Bellas Artes.—Dibujo de figura.—Primer curso: Desamparados García Alías, premio; Joséfa Gadea Villanueva, segundo accésit; segundo curso, Emerita García Lynacio, premio; Elvira Bosch Fornals, segundo accésit; tercer curso, Rosario Galán Marco, premio; Carmen Botella Dondaris, primer accésit.

Escuela Profesional.—Labor de adorno.—Primer curso, Luisa Quilis Tormo, primer accésit.—Corte y confección de trajes y sombreros de señora: primer curso, Carmen Botella Dondaris, premio.

La Feria

En la Batalla de flores El presidente de la Diputación ha remitido al Ayuntamiento un magnífico jarrón para que sirva de premio en la Batalla de flores.

tidos eliminatorios Hispania y Rat-Poná en el campo del camino del Grao.

El team que resulta campeón será ganador de una copa de plata y 13 medallas, y vendrá obligado a jugar contra el club Español, de Barcelona, que vendrá expreso para tomar parte en el festival que se organiza para el día 31 en la Plaza de la Exposición...

Mañana domingo, terminada la corrida de novillos, habrá también desfile de carruajes en la Alameda.

Para mañana

Por la tarde quinto día de Concurso hípico, corriendo la copa Valencia. A las cuatro de la tarde extraordinaria corrida de ocho novillos-toros de Miura.

Plaza de Toros

Quinta corrida de Feria Matadores: Pastor, Gallo, Gaona y Flores.—Ocho toros del duque de Veragua. La entrada no es completa. Lo que sí está en colmo son los lados de regalo.

El toro arremete con voluntad á las plazas fuertes, que se convierten en débiles á las tremendas embestidas de aquél. Gallito y Gaona hacen quites muy oportunos y lucidos.

El señor conde del Serrallo regaló anoche á Rafael Gómez un alfiler de corbatá preciosísimo (500 pesetas de alfiler) en atención al brindis que el espada le dedicó en la corrida de ayer.

MAÑANA Toro corrido DEL DUQUE DE VERAGUA

Solo por estos dias y por servir á su antigua clientela, vendrá la casa Alfaro la clásica carne de toro corrido.

Agencia Mencheta

El gobernador de Barcelona ha celebrado una detenida conferencia con el jefe del Gobierno, El Sr. Portela expresó al Sr. Canalejas su deseo de que lo relevase, porque se halla muy fatigado; pero manifestó también que está dispuesto, si es preciso, á someterse á lo que el Gobierno crea más conveniente.

El Sr. Portela conferenció esta mañana con el Sr. Barroso antes de regresar al primero á Barcelona.

Ricardo Torres (Bombita), como presidente de la Asociación de Toreros, acompañado del Sr. Camacho, estuvo anoche en Gobernación, pidiéndole al Sr. Barroso que obligue á los gobernadores á cumplir la dispuesta en la real orden del 7 de setiembre de 1906, relativa á las enfermerías de las plazas de Toros y á la asistencia, pues en muchas se carece de material necesario para las curas de urgencia.

El Sr. Barroso dijo que estaba dispuesto á exigir el exacto cumplimiento de dichas disposiciones.

De Hacienda

Bajo la dirección del subsecretario de Hacienda se realizan en aquel departamento trabajos de verdadera clasificación en clases pasivas para conocer los derechos que cada persona tiene á la pensión que disfruta.

Cuando se conozcan todas las fechas el ministro se propone acometer la resolución de este problema.

También se espera conocer la riqueza que poseen los municipios á fin de ver los recursos con que cuentan para el desarrollo de los servicios que les están encomendados.

Nafragio emocionante

Algeciras.—Viajeros llegados de Ceuta refieren con detalles que causan emoción un naufragio ocurrido el pasado martes en aguas de Tetuán. Trátase de una barca destinada por su patrón, un español apellidado Pintos, al transporte de viajeros y mercancías entre Río Martín y el Peñón de Alhucemas.

En dicho día salió de Río Martín por la tarde, abarrotada de cargamento. Conducía además 30 pasajeros, entre los cuales había varias mujeres y niños. Cuando la embarcación llegaba frente á la costa de Beni-Said, una violentísima racha de viento hizo zozobrar la embarcación. Esta quedó sumergida en cosa de minutos.

Produjéronse horribles escenas entre las 30 personas que ocupaban la embarcación y cayeron al agua. Todos luchaban, agarrándose unos á otros en el ansia de buscar salvación. Sólo uno pudo ganar la costa después de largo tiempo de lucha.

El Sr. Barroso dijo que estaba dispuesto á exigir el exacto cumplimiento de dichas disposiciones.

El Sr. Barroso dijo que estaba dispuesto á exigir el exacto cumplimiento de dichas disposiciones.

yeta, sobresaliendo un pase de pecho muy bonito.

Emprende el viaje, hace el toro un extraño, y saliendo el diestro clava media atravesada, un pinchazo, media delanteros, tres intentos de descabello álfiaos con pitos y aplausos.

Calabazo

Chantito pica písimamente, dejando un trozo de vara en el lomo del animal. Le sacan cinco calabazos malos y derriba tres veces á los ginetes.

Vegüera y Trallero cuelgan tres buenos pares de palitruques. Gaona brinda á los que ocupan el lado II.

Sufre un desarme y tirando á deshacerse de su enemigo, pincha en hueso; luego otra vez y últimamente enfunda el estoque hasta la taza, entrando con coraje.

El Sr. Canalejas celebró esta mañana una conferencia con el Sr. Barroso. Fué de larga duración. Recibió luego el jefe del Gobierno á los periodistas, diciéndoles que nada de particular tenía que transmitirles.

El martes de la semana próxima marchará á San Sebastián el Sr. Canalejas, con objeto de despachar con el rey.

De Santander

El rey asistió esta mañana á las regatas. Esta tarde visitará el sanatorio de Pedrosa.

Llegó la infanta doña Isabel, acompañada por el capitán general Sr. Weyler y el presidente de la Diputación de Barcelona. En el límite de la provincia fué recibida por las autoridades, el Obispo y una comisión del ayuntamiento.

Mañana se celebrará un Te-Deum y visitará los edificios públicos. Después marchará á Zaragoza.

No hay disgusto

El ministro de Fomento desmiente el rumor que acoge un periódico acerca del supuesto altercado que tuvo ayer con el Sr. Canalejas.

Dice el Sr. Villanueva que habló cordialmente con el presidente acerca de los asuntos pendientes, y que nada se trató que pudiera dar origen á este altercado.

A pesar de la negativa del ministro, insistiese en que hubo disgusto, y que éste lo motivó el proyecto de ferrocarril de la Alpujarra que llegó ayer al ministerio.

Los periodistas que visitamos esta mañana al Sr. Canalejas notamos alguna preocupación en su semblante, y quizá no sea ésta agena al supuesto disgusto.

La "Gaceta"

Inserta una real orden dictando reglas para la remuneración al personal de Obras públicas que hace trabajos de información en los proyectos de ferrocarriles.

De Sevilla

Llamado por el Sr. Canalejas ha marchado á Madrid el Sr. Rodríguez de la Borbolla.

Paréceme que el pleito de los liberales sevillanos hallase en vías de arreglo. Supónese que de la entrevista del señor Canalejas con el Sr. Rodríguez de la Borbolla surgirá la fórmula de avenencia.

La conferencia del Sr. Luca de Tena con el gobernador ha quedado en suspenso.

En un olivar del pueblo de Castillejo apareció el cadáver de un hombre. Supónese que fué asesinado para robarle.

Resultó ser el vecino de Casa Tablada, Emilio Benítez.

MADRID 27, 16-15 Destino

El capitán de Estado Mayor D. Carlos Quintana, que prestaba sus servicios en la Capitanía general de Valencia, ha sido destinado á la de Melilla.

De Melilla

La comisión de oficiales franceses visitó el hospital de los Doges. El jefe de la comisión, comandante monsieur Regnaud, dedicó frases de cariño y simpatía al ejército español.

Visitaron luego los cuarteles de artillería é ingenieros y el Parque de la Intendencia.

Esta noche asistirán á la función en el teatro de Alcañitaya. Esta tarde se les obsequiará con un banquete y una excursión.

De Coruña

En un monte cercano al poblado de Boiro fué hallado el cadáver de la mujer Pilar Sánchez Rubio.

"El Imparcial"

Recoge la noticia que publica The Times relativa á que el ministro de Hacienda inglés mister Georges, se propone abandonar la cartera y emprender una campaña liberal por el Reino Unido por considerarla necesaria.

Enumera el colega la fecunda labor de mister Georges, que contrasta con la que ha realizado el ministro de Hacienda español.

"El Liberal," Cal y arena titula su fondo. Aboga por que españoles y portugueses restablezcan la normalidad circunstancialmente interrumpida, resumiendo las relaciones á que obliga una buena vecindad.

Los 29 restantes sucumbieron ahogados. El único salvado refiere horribles escenas desarrolladas durante la catástrofe. Explicase la importancia de ella y la falta de auxilio, por ser aquel trayecto marítimo poco frecuentado de los marinos.

El naufragio fué rapidísimo y además el mar se hallaba muy agitado. En la población mora de Ceuta, á la que pertenecían las víctimas, ha causado la catástrofe impresión muy honda.

MADRID 27, 15-15 En Gobernación

El Sr. Canalejas celebró esta mañana una conferencia con el Sr. Barroso. Fué de larga duración. Recibió luego el jefe del Gobierno á los periodistas, diciéndoles que nada de particular tenía que transmitirles.

A San Sebastián

El martes de la semana próxima marchará á San Sebastián el Sr. Canalejas, con objeto de despachar con el rey.

A Inglaterra

Es casi seguro, según nos ha dicho el señor Canalejas, que el próximo miércoles marche S. M. á Inglaterra.

El verano del presidente

Esta tarde marchará á su finca el Otero el jefe del Gobierno. Mediana irá á Segovia, donde será observado por los liberales.

Regresará por la noche á Madrid para asistir al banquete que dará en honor de los periodistas políticos.

El registro fiscal

Una comisión del pueblo de Concental (Alicante) ha visitado esta mañana al Sr. Canalejas para interesarle en la aprobación del registro fiscal.

De Hacienda

El subsecretario del ministerio de Hacienda, Sr. Pérez Oliva, ha ordenado se gire una inspección á la provincia de Gerona.

Ha dispuesto también se den las gracias de real orden á los empleados que giraron la visita de inspección á Sevilla.

De Santander

El rey asistió esta mañana á las regatas. Esta tarde visitará el sanatorio de Pedrosa.

De Lérida

Llegó la infanta doña Isabel, acompañada por el capitán general Sr. Weyler y el presidente de la Diputación de Barcelona. En el límite de la provincia fué recibida por las autoridades, el Obispo y una comisión del ayuntamiento.

Mañana se celebrará un Te-Deum y visitará los edificios públicos. Después marchará á Zaragoza.

MADRID 27, 16-15 Destino

El capitán de Estado Mayor D. Carlos Quintana, que prestaba sus servicios en la Capitanía general de Valencia, ha sido destinado á la de Melilla.

De Melilla

La comisión de oficiales franceses visitó el hospital de los Doges. El jefe de la comisión, comandante monsieur Regnaud, dedicó frases de cariño y simpatía al ejército español.

Visitaron luego los cuarteles de artillería é ingenieros y el Parque de la Intendencia.

Esta noche asistirán á la función en el teatro de Alcañitaya. Esta tarde se les obsequiará con un banquete y una excursión.

De Coruña

En un monte cercano al poblado de Boiro fué hallado el cadáver de la mujer Pilar Sánchez Rubio.

"El Imparcial"

Recoge la noticia que publica The Times relativa á que el ministro de Hacienda inglés mister Georges, se propone abandonar la cartera y emprender una campaña liberal por el Reino Unido por considerarla necesaria.

Enumera el colega la fecunda labor de mister Georges, que contrasta con la que ha realizado el ministro de Hacienda español.

"El Liberal,"

Cal y arena titula su fondo. Aboga por que españoles y portugueses restablezcan la normalidad circunstancialmente interrumpida, resumiendo las relaciones á que obliga una buena vecindad.

MADRID 27, 17-15 Más de Santander

A las diez de la mañana comenzaron las regatas. En las de seis metros tomaron parte los balandros Aspodel (piloteado por el infante D. Carlos), Pitusa, Alfonso XIII y Momo.

En las de siete metros: Giralda (piloteado por el príncipe D. Felipe), Santander y Chirita. En la de ocho metros: Sagalinda, Campa y Camea.

En las de diez metros: Patria y Tontino. Este tripulado por la duquesa de la Victoria. Al salir los balandros Trubia y España, piloteado este último por el rey, comenzó á soplar un violento Oeste que abortó el mar, ofreciendo éste imponente aspecto á los pocos momentos.

El rey suspendió la salida.

Inmediatamente salieron lanchas automóviles, vaporitos y otras embarcaciones para prestar auxilio á los balandros.

Hubo momentos de verdadera angustia. Ignorábase el paradero de los tripulados por el infante D. Carlos y el príncipe don Felipe.

Momentos después llegaban á remolque varios balandros, entre ellos el Aspodel, con el infante D. Carlos.

Los tripulantes venían calados y extenuados por la fatiga. Únicamente prosiguieron la regata el Mímpea, tripulado por D. Antonio López, y el Giralda, por el príncipe D. Felipe.

Se suspendió el banquete que debía celebrarse en la isla Pedrosa. Entre los balandros cuyo paradero se ignora figura el Momo y el Alfonso XIII. Se les vió enderezar el rumbo á Sanjaona escoltados por cinco vaporos. Crece la ansiedad.

De Oviedo

En el cuartel de Santa Clara se ha celebrado un Consejo de guerra contra el paisano Severino González y el guardia civil Enrique Suárez.

Al primero se le acusa de agresión á fuerza armada. Al segundo de homicidio por imprudencia.

MADRID 27, 18-15 Más de Oviedo

Esperase con curiosidad la sentencia que dictará el Consejo de guerra. Llegó una familia portuguesa procedente de Orense.

Se trata de turistas. La policía les vigila. Los ferroviarios se han reunido hoy en el Centro Obrero. Se atribuye importancia á esta reunión.

De Melilla

Los oficiales franceses visitaron el avanzamiento de Sengangan y monte Vitsán. El general Rodríguez les invitó á almorzar.

Dijose una misa por el tercer aniversario del combate del 27 de julio, á intención de las almas de las víctimas.

Canalejas

El Sr. Canalejas marchó á las cuatro de la tarde á Otero. Negó que se halla preocupado y que tenga disgustos con el ministro de Fomento.

El ministro de Instrucción

Llegó el Sr. Alba, siendo recibido por los altos empleados de su departamento. De la estación trasladóse á su despacho oficial, firmando algunos asuntos urgentes.

Los internados

Llegaron esta mañana 23 internados portugueses, dándoseles albergue en el Asilo de Fernández Latorre. A las tres de la tarde llegaron dos internados, procedentes de Oueaca.

Se les autorizó para marchar al extranjero.

De Santander

Un telegrama de Santoña dice que llegaron á aquel puerto los balandros Alfonso XIII y Momo.

Se ignora el paradero de los vaporitos Ya veremos y Laurac Bic

De San Sebastián

El ministro de Estado visitó á la reina doña María Cristina. Le dió noticias del estado de salud del emperador del Japón.

EXTRANJERO

Lo de Portugal

Lisboa.—Vé restableciéndose la tranquilidad en todo el territorio. Uno de estos dias quedará retirada la fuerza que vigila la frontera, para lo cual se han circulado los correspondientes órdenes.

Siguen las detenciones en Lisboa y otros puntos. Continúan funcionando los tribunales militares.

Relevo de generales

París.—Noticias de Roma comunican que en breve serán relevados los generales Caneva y Frugani, el comandante general de las fuerzas de la Livia y el jefe de la guarnición de Tripoli.

Serán sustituidos por los generales Ranni y Cadorna. A los relevados se les reprocha su apatía.

Fallecimiento

Dresde.—Ha fallecido el presidente del Consejo de ministros de Sajonia.

Concurso de tiro

Biarritz.—Celebróse un banquete para solemnizar el éxito del pasado Concurso de tiro. Pronunciáronse brillantes elocuentes, destacándose el del presidente de la comisión española, que elogió por las buenas relaciones entre Francia y España.

Desde Barcelona

BARCELONA 27, 17-10. La manifestación de mañana

Los elementos avanzados que proyectaban celebrar mañana la manifestación suspendida para conmemorar los sucesos de 1835 y 1909 por la autoridad gubernativa, tratan de celebrar un mitin para protestar de la prohibición.

Se dice que algunos intransigentes proyectan celebrar la manifestación, á pesar de haberse prohibido. Por ello se han adoptado precauciones, estableciéndose retenes en los cuarteles.

Regreso Mañana regresará á Barcelona el capitán general Sr. Weyler.

Viajeros Han llegado á Barcelona los Sres. Canal, Crespo Azorin y Prado Palacios. También se encuentra en esta capital el Sr. Luca de Tena.

Coartación oficial Madrid 27, 15-13.

4 por 100 interior fin mas. . . . . 84'80

4 por 100 interior . . . . . 84'75

4 por 100 interior fin próxima. . . . . 84'00

Amortizable 5 por 100. . . . . 102'33

Amortizable (nuevo). . . . . 94'35

Banco de España. . . . . 448'50

Tabacaleras. . . . . 282'00

Ombis París. . . . . 5'95

Ombis Londres. . . . . 26'74

4 por 100 exterior. . . . . 83'47

Asuncionas: 42'50, 15'00, 00'00.

Océanos hipotecarias. . . . . 478'00

Rie de la Plata. . . . . 102'90

A los propietarios

Libritos de cien hojas de recibos talonarios para el pago de alquileres. De venta en la Administración de este periódico al precio de una peseta.

Imp. de José Ruiz, Miñana, 7 y 9, Valencia

# ANIVERSARIO

de la apertura de la Sucursal en Valencia de la Sociedad Anónima Española

# DE DION BOUTON

32, CALLE COLÓN, 32

Hace un año justo que la Sociedad Anónima Española DE DION BOUTON, fundó en Valencia una Sucursal y vendió su primer coche; un **10 HP. DE DION BOUTON**, al Excelentísimo Sr. Marqués de Cáceres. Desde aquel día esta acreditada marca ha sido favorecida en Valencia por los compradores siguientes:

Landaulet	10 HP. 4 cilindros	Señor Marqués de Cáceres.
Idem	10 HP. 4 cilindros	Don Vicente Carsi.
Limousine	12 HP. 4 cilindros	Don Ramón de Castro.
Idem	12 HP. 4 cilindros	Señor Conde de Trénor.
Landaulet	14 HP. 4 cilindros	Señora Viuda de Ferráz.
Limousine	14 HP. 4 cilindros	Señora Viuda de Giner é Hijos.
Torpedo	14 HP. 4 cilindros	Don Fernando Rojas.
Idem	14 HP. 4 cilindros	Don Juan López Giménez.
Idem	14 HP. 4 cilindros	Don Rafael Santonja.
Landaulet	25 HP. 4 cilindros	Señor Conde de Villamar.
Limousine	20 HP. 4 cilindros	Don Manuel Sançordi.
Limousine	18 HP. 4 cilindros	Don Rafael Santonja.
Landaulet	18 HP. 8 cilindros	

## Exito grande en Valencia del DION BOUTON

Visítad la Sucursal de la calle Colón, 32, donde pueden verse diversos modelos, recibidos ayer

ENTREGA INMEDIATA

## DE DION BOUTON, 32, COLON, 32, DE DION BOUTON

### BALNEARIO de ZUAZO (ALAVA)

**SOCIEDAD ANONIMA**  
**Agua sulfurada sódica-nitrogenada.**  
 Premiada con cuatro medallas de oro y tres de plata.  
 Las más indicadas y especiales para el tratamiento y curación de los cánceros crónicos de nariz y garganta, bronquitis, infartos pulmonares, tuberculosis pulmonar en sus primeros periodos, asma, enfisema, residuos del trancazo ó gripe y demás afecciones crónicas del aparato respiratorio.  
 Clima seco, tónico y de altura (650 metros sobre el nivel del mar). Instalación hidroterápica completa y perfeccionada. Gran estufa de desinfección. Grandes edificios, parques, lago con lanchas, luz eléctrica, capilla pública, fonda de primer orden, café, billares, galerías cubiertas para paseo, frontón, etc. Dirección facultativa a cargo del doctor D. José María Alvarez Mon.  
**ITINERARIO:** Estación de Zuazo (línea de Castejón á Bilbao), con cuatro correos diarios y telégrafo público. Temporada oficial: del 15 de Junio al 15 de Septiembre.  
 Se remiten catálogos gratis á quien lo solicite. Pedidos de agua y habitaciones, al administrador del establecimiento.  
 Director gerente: **Pedro Viguri, Postas, 32, Vitoria.**

### Balneario de Benimarfull

PROVINCIA DE ALICANTE  
 Agua sulfhidrico-sulfurosa nitrogenada, clorurado-sódica.  
**TEMPORADA OFICIAL: DE 1.º DE JUNIO A 15 DE OCTUBRE.** Para detalles dirigirse á su propietario. Dirección de la correspondencia provincia de Alicante (Por Mar).

### CAMARENA (Provincia Teruel)

**Hospedería Valenciana DE LEONOR TOMAS PARDO**  
 EDIFICIO NUEVO con habitaciones higiénicas.—Servicio esmerado.—Comidas participadas.  
 Nota importante.—Todo viajero escribirá anticipadamente pidiendo las cabinas que necesite para tenerlas dispuestas en la Estación de la Puebla.

### LA VELOCE

Servicio rápido entre Valencia y la Argentina  
**TRAVESIA EN 16 DIAS**  
 El nuevo transatlántico de 11.000 toneladas

### SAVOIA

Saldrá el 12 de agosto por la mañana  
**directo á Montevideo y Buenos Aires**  
**ADMITIENDO PASAJEROS DE 1.ª, 2.ª Y 3.ª CLASE**  
 Estos vapores están dotados de todos los adelantos más modernos, como calefacción sin chimeneas, doble hélice, lujosas y ventiladas camaritas, tratamiento de primer orden médico y camareros españoles, tanto para el pasaje de cámara como para el de TERCERA; los departamentos de antes chimeneas son amplios, aseados y bien ventilados, retentando todas las comodidades españolas.  
 Comidas á la española, vino y pan fresco en todas las comidas.  
 Los señores viajeros deberán pedir las plazas y mandar sus documentos con bastante anticipación.  
 La lista de equipajes, se cerrará el día antes de la salida del vapor.  
 Para más informes dirigirse al consignatario en Valencia, **IGNACIO NIMO**, plaza del Príncipe Alfonso, núm. 16, bajo.

### Vapores de D. Tripovich, de Trieste

Servicio regular por el Adriático y Mediterráneo occidental, por los vapores construidos expresamente para este servicio.  
**CARLO, ILLIRIA, MOSTAR y SARAJEVO**

### SARAJEVO

Saldrá de este puerto el 1.º de agosto, directamente para Argel, Bona, Palermo, Messina, Bari, Ancona y Trieste, admitiendo carga y pasajeros.  
 Consignatarios: Sres. Estebanía y Durán, Soria, núm. 1, bajo.  
 Informar en el Graso, Sres. Martí y Muñoz, Muelle de Levante, núm. 15.



## OSRAM

La mejor lámpara de hilo estirado irrompible.

La superioridad reconocida á la lámpara OSRAM sobre todas sus similares, es por

- 1.º La ECONOMIA en el consumo.
- 2.º La ROBUSTEZ de su nuevo filamento de hilo irrompible, no igualado por ninguna otra.
- 3.º La BLANCURA y brillantez de su luz, la cual no decrece en un 4 por 100 después de 2.000 horas de funcionamiento.
- 4.º La LARGA duración (según certificados oficiales hasta 8.000 horas. Única lámpara que luce tanto tiempo.)

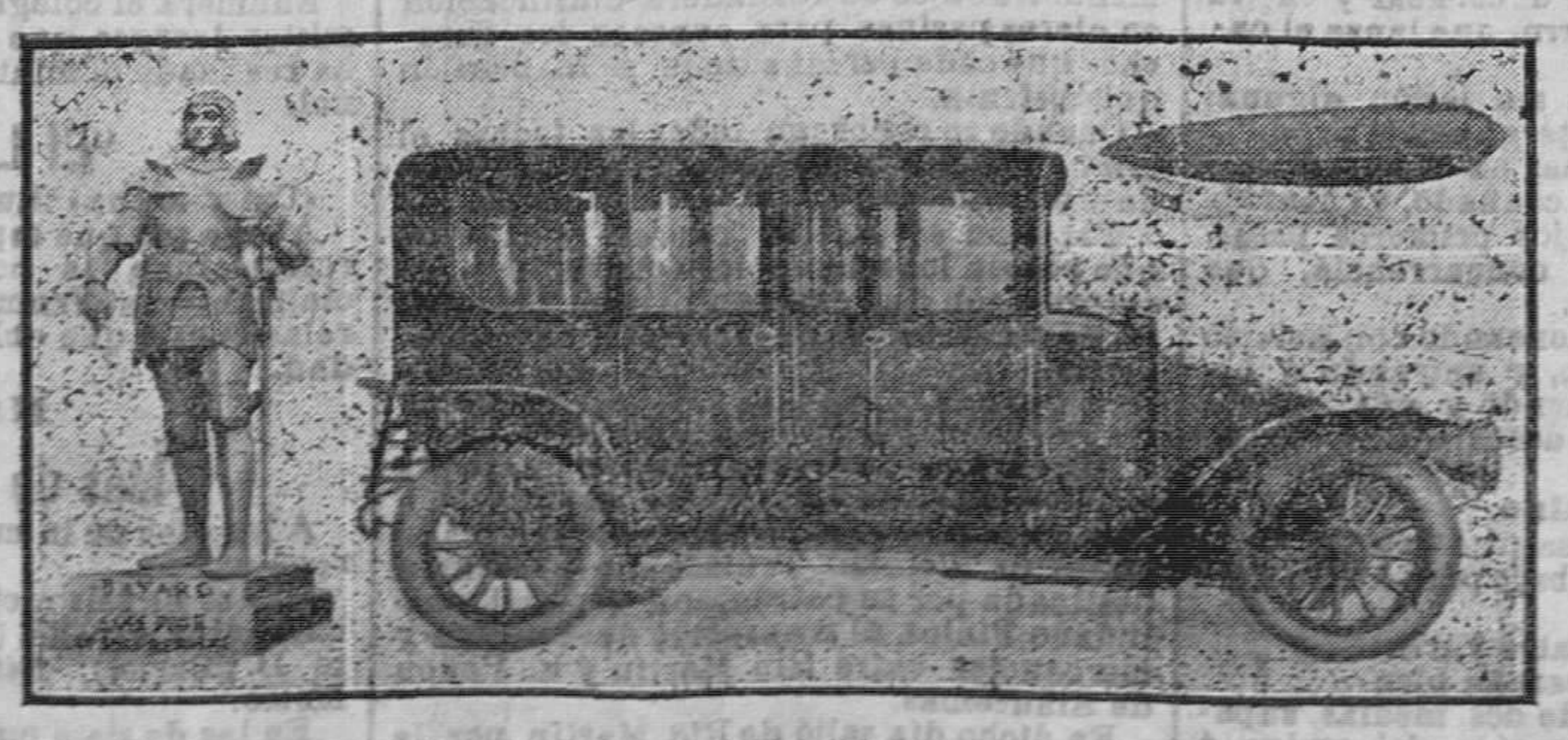
La lámpara OSRAM se construye en todos los voltajes de 10 á 1.000 bujías.

La lámpara OSRAM es la única que puede presentar certificados oficiales de los mejores laboratorios, tanto de su consumo económico como de su larga duración.

La lámpara OSRAM intensiva, de 100 á 1.000 bujías, sustituye con mucha ventaja á los arcos voltaicos.

De venta en Valencia: Miguel Olaya.—La Eléctrica é Industrial  
**SAN VICENTE, 95**  
 Material y accesorios para electricidad

## Automóviles Clement Bayard



El lema de esta casa es «Ballería sin miedo y sin tacha». All son sus coches; ni tienen miedo á ninguna marca ni tienen tacha en su construcción. La fábrica Clement Bayard, que es grandiosa, se considera en el mundo automovilístico, como la más moderna y la mejor en su género.  
 Fabricación de coches de 7, 8, 10, 12, 15, 20 y 30 H. P., con variedad infinita de modelos elegantísimos de carrocerías. Marcha rápida y silenciosa. Motores Knight Daimler, sin válvulas.  
 Precios desde 2.900 á 20.000 francos. Coches con doble carrocería; una para paseo y otra para repartir géneros, desde 4.500 francos.  
 Esta importante casa, que también fabrica globos dirigibles, aeroplanos y motores marinos, está subvencionada por el Ministerio de la Guerra francés y es proveedora de los gobiernos de Francia, Italia, Inglaterra y Rusia.  
 Detalles y catálogos, **Hernán Cortés, 5, Valencia**

**CHALET**  
 Situado en punto céntrico del ensanche, rodeado de jardín y con grandes locales para almacén ó fábrica, se vende. Razon: Orlanosa, 51, bajo.

**Mesas de billar**  
 En la calle de Océano, núm. 16 y 17, hay dos restaurantes y pizzerías con todos los accesorios para vender sus sillas.  
 Razon: Orlanosa, 51, bajo.

**AVISO**  
 Una familia aragonesa, desea una casa de alquiler ó matrimonio, con ó sin jardín. No se casa de huéspedes.  
 Dadas traza: plaza de la Mareta, número 10, bajo.

### Directo á Argel

Saldrá de este puerto el vapor  
**"Sitges Hermanos,"**  
 el 28 de julio á las 12 de la tarde, admitiendo pasajeros y carga.  
 Consignatarios: Olaya y Mayans, Libertad, 10, Valencia (Puerto).

### Compañía Sevillana

Itinerario de —  
 Al San José  
 saldrá el día 29 del actual para Alicante, Cartagena, Almería, Málaga, Algeciras, Cádiz, Sevilla y Huelva.  
 Se admite también carga para Ayamonte á Isla Cristina, con trasbordo en Huelva.  
 Consignatario: Vinos de Bascos, calle Colón, núm. 38.  
 En el Graso están los Sres. Rosal y Miguel, 15, y en la Agencia de la Compañía, Muelle, 6.

### Servicio regular de vapores

**Para Londres**  
**EL LAURA**  
 cargará el 5 de agosto.

**Para Liverpool**  
**EL CITO**  
 cargará el 8 de agosto.

**Para Glasgow**  
**EL SIVA**  
 cargará el 8 de agosto.

**Para Bristol y Cardiff**  
**EL CARDEFFIAN**  
 cargará el 8 de agosto.

**Para Amsterdan**  
**EL CONGO**  
 cargará el 10 de agosto.

**Para Amsterdam y Rotterdam**  
**EL PLUTO**  
 cargará el 10 de agosto.

Consignatarios: Sres. Estebanía y Durán, calle de Océano, núm. 7/2.

Compañía de vapores Viquesa de Sevilla

**El Castilla**  
 saldrá de este puerto el 25 de julio, directo para Málaga, Cádiz, Sevilla y Huelva, admitiendo carga y pasajeros.

**El Aragón**  
 saldrá de este puerto el 25 de julio, directo para Barcelona, San Feliu, Palamós y Marbella, admitiendo carga y pasajeros.

Consignatarios: F. y M. Parera, plaza de Toros, 4, agosto, Vicente Carsi, Libertad, 10, agosto, de 10 á tarde.

### VENTA

Hay para la venta varios huertos de arcajes, de cabida de 50 á 100 fanegas en su plena producción. Están en las mejores zonas de esta región. Informarse: Ramón Torres, Calles de San Juan, 15, agosto, de 10 á tarde.

### DEBIDO

Valencia calle de San Miguel, 17, al lado de la Iglesia, se venden todos los materiales para construcción: maderas, ladrillos, cerámicas, azulejos, etc. Informarse: Ramón Torres, Calles de San Juan, 15, agosto, de 10 á tarde.

### Alquileres

Se alquila en la calle San Cristóbal, 5, habitación espaciosa, gran cocina, lavador, lavabo, doble retrete y baño, servicios de las grandes construcciones, superficie 380 metros. Muelle de la misma casa.

Se alquilan locales cubiertos, para almacenar, depósitos ó talleres para pasajeros y carga. Razon: Muelle, 20, 2.º, de 10 á 11.

### Nodrizas

Señoras viudas, de Gandia, con hijos, que desean encontrar una casa de alquiler, en la calle de Colón, 32, de 10 á 11.

### CENTRO DE MENSAJERÍA

Valencia calle de Lauria, 13. Telégrafo núm. 130.  
 Ordinarios para todo el mundo combinados con los de España. Servicio rápido y económico.

### APRENDIZES

con jornal y aparato impuesto en la industria, se necesitan en el taller de la casa de Sres. Estebanía y Durán, calle de Océano, núm. 7, 2.º.

### NIZINA

CONTRA EL DOLOR DE CABEZA, DE LA BOSTA, OJOS, EL REUMATISMO, ETC.  
**Tubo 1 peseta GARCIA ROYO**  
 MAR, 72-VALENCIA

### DESEAMOS

un chico de 14 años, para aprendiz de carpintero, en la casa de Sres. Estebanía y Durán, calle de Océano, núm. 7, 2.º.

### PÉRDIDA

Se ruega á quien se haya encontrado una pulsera de oro, con iniciales, que la entregue en la casa de Sres. Estebanía y Durán, calle de Océano, núm. 7, 2.º, para que sea devuelta á su dueña, que se dará un premio de 10 pesetas. Informarse: Ramón Torres, Calles de San Juan, 15, 2.º, de 10 á tarde.

### FABRICA DE PERSIANAS

DE JOAQUIN NAVARRO  
 DE JOAQUIN NAVARRO  
 DE JOAQUIN NAVARRO

### ORO Y PLATA

Se compran alfileres y otros objetos de oro y plata, usados, á precios elevados. Informarse: Ramón Torres, Calles de San Juan, 15, agosto, de 10 á tarde.

### FABRICA DE PERSIANAS

DE JOAQUIN NAVARRO  
 DE JOAQUIN NAVARRO  
 DE JOAQUIN NAVARRO